

# مقالات

تأملاتی در اصول و مبانی هنر

## هرمنوتیک و نسبت

## آن با هنر و زیبایی

نوشته محمد رضا ریخته گران

لفظ «هرمنوتیک» *Hermeneutics* در اصل یونانی است. و معمولاً از آن «علم تفسیر و درایت»، بخصوص در مورد متون دینی مراد شده است. البته تفسیر و درایتی که با نحوی رجوع به معانی اولی لغات و عبارات و تفقه باطنی عمیق همراه باشد. و بدین ترتیب، هرمنوتیک از تبیین علمی *Explication* و تفکر مفهومی *Conceptual* متمایز می‌گردد. یعنی گاه می‌شود که در تفکر صرفاً به تعیین علل پدیدارها و یا طبقه‌بندی مفاهیم و چگونگی اندراج و ترتیب آنها نسبت به یکدیگر توجه می‌کنیم. علمی که بدین نحو حاصل می‌شود بیشتر حصولی است و معمولاً در این نحوه تفکر به حضور و مرجع و مبداء آن توجهی نمی‌شود. زیرا رجوع علم حصولی، که به تصور و تصدیق منقسم گرفته شده است، همواره به حضوری خاص است. و رجوع حضور به حیرت و مخالفتی است که در مواجهه با حقیقت حاصل می‌شود.

بنابراین هرمنوتیک — که نحوی از انحاء «منطق و مبحث علم» است — طریقتی است که در آن توجه ما معطوف به نحوه خاص حضوری است که با ابتناء برآن، تفکر صورت می‌بندد. در این حال، به وضعیت افتادگی در میان حضور و حصول عنایت داشته و از این طریق،

عشق در پرده می‌نوازد ساز  
عاشقی کو که بشنود آواز؟  
هر نفس پرده‌ای دگر سازد  
هر زمان زخمه‌ای کند آغاز  
همه عالم صدای نغمه اوست  
که شنید این چنین صدای دراز؟  
راز آواز جهان برون افتاد  
خود صدا کی نگاه دارد راز؟



افلاطون

زمان او نیز چنین اقتضایی نداشته است. معهذاً، طلب او در نسخ نسبت سابق بسیار ارجمند است.

گفتیم هرمنوتیک نحوی «منطق و مبحث علم» است. بنابراین در مقابل «منطق و مبحث علم مبتنی بر دیالکتیک» *Dialectics* و نیز در مقابل «منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید و روش شناسی» *Scientistics* قرار می‌گیرد.

در منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید، تحقیق و پژوهش و حصول علم *science* بر مبنای روش شناسی *Methodology* علوم صورت می‌گیرد. به بیان دیگر منطق این علوم، روش شناسی (متدولوژی) است.

در منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید، تحقیق و پژوهش مؤسس بر مبنای فلسفی چندی است که از آن جمله می‌توان به فلسفه‌های پوزیتیویسم (مذهب اصالت وجود تحصیلی) *Positivism* و مذهب اصالت

همراه با انس و همدلی و به بیان دیگر، در ادراک عمیق قلبی به تفقه و درایت *Understanding* صحوآمیز و صمیمانه امری دست می‌یابیم و در احوالات و مواجید حضور، از کثرات وهمی موجود، به وحدت حقیقی سکرآمیزی، که در مواجهه مستقیم با حقیقت دست می‌دهد، متوجه خواهیم بود.

\* \* \*

هرمنوتیک اقسام مختلف دارد و قسمی از آن ممکن است مخالف اقسام دیگر باشد. در اینجا صرفاً به آن قسم از هرمنوتیک توجه داریم که رجوعش به کتاب و سنت و عترت است و نیز با عقل مهتدی و منور به نور ایمان که از کتاب و سنت و عترت منفک نبوده، تناسب و تلائم داشته باشد. بنابراین اقسام دیگر هرمنوتیک — فی‌المثل قسمی از آن که رجوعش به نسبت جدیدی است که در دوره جدید انسان با حقیقت داشته است،

یعنی مذهب اصالت انسان *Humanism*

— مراد و مقصود ما نمی‌تواند باشد. به بیان دیگر، آنچه در اینجا از هرمنوتیک مراد کرده‌ایم، با فلسفه کسانی چون دکارت و اسپینوزا و مالبرانش و لایب‌نیتس و کانت و فیخته و شلینگ و هگل و حتی با تفکر شلایرماخر و بوکه و دروین و دیلتای، که مستقیماً در این باب متعرض مطالبی شده‌اند، جمع نمی‌شود. زیرا رجوع تفکر همه آنها، بدون استثناء، به همان نسبت جدیدی است که در آن انسان دایره مدار همه چیز است و از آن به اومانیزم تعبیر شده است. از بین فلاسفه غرب در قرن بیستم تنها هارتنین هایدگر (۱۸۸۹-۱۹۷۶) *M. Heidegger* است که همواره و در تمامی آثار خود، ما را به حدوث این نسبت در دوره جدید و عهدی که با آن آغاز شده است، تذکر داده است و همواره، در مقام سلب، در طلب بوده است تا این نسبت را نسخ و عهد دیگری را که در ظل حقیقتی دیگر خواهد بود، تجدید کند. اما در مقام ایجاب و افکندن طرحی دیگر چندان توفیق نمی‌یابد. اگر چه،

تجربه *Empiricism* و پراگماتیسم (مذهب اصالت صلاح علمی) *Pragmatism* و نیز به فروع و تبعات آنها یعنی مذهب اصالت ظواهر *Phenomenalism* و مذهب اصالت تسمیه *Nominalism* اشاره کرد.

فرانسویس بیکن نخستین بار لفظ «پوزیتیو» را به معنی فلسفی آن بکار برد و از آن آنچه را «نهاد شده» و «محقق» است، اراده کرد. در نظر آگوست کنت که مؤسس پوزیتیویسم است، حصول علم برای انسان تنها از طریق حواس و تجربه حسی میسر است و این تجربه صرفاً تجربه از امور «نهاد شده»، «موجود» و «واقعی» است.

لذا تحقیق و پژوهش بر اساس منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید، از آن جهت که مبتنی بر پوزیتیویسم است، صرفاً بر آنچه در برابر ما «نهاد شده» و موجود است مبتنی می شود و به ورای آن راهی نیست. مبنای دیگر این منطق «آپیریسم» (مذهب اصالت تجربه) است. مذهب اصالت تجربه عبارت از قول به این است که حصول علم و شناسایی برای انسان صرفاً از طریق تماس ذهن با امور «محسوس» و «موجود» و «نهاد شده» میسر است. ذهن آدمی در برابر امور محسوس و موجود و نهاد شده، منتقش به تأثرات حسی و پسا به بیانی انطباعات و ارتسامات *Impressions* می شود و همین انطباعات و تأثرات است که مبداء و مرجع علم و معرفت خواهد بود. لهذا، عالم همین دنیای محسوس و موجود و نهاد شده ای است که در برابر ما قرار دارد و علم هم از طریق همین تأثراتی که ما از این دنیا کسب می کنیم، حاصل می شود. از فروع و تبعات این مذهب، یکی فنومنالیزم است که بر طبق آن صرفاً ظواهر عالم محسوس اصیل انگاشته شده و وجود هر حقیقتی در پس این ظواهر نفی می شود. دیگر مذهب اصالت حسی *Sensualism* است که تأثرات و انطباعات حاصل در ذهن را صرفاً به

تأثرات و انطباعات حسی منحصر می کند. ذکر این نکته هم بی مناسبت نیست که چون در آپیریسم ذهن قبل از تجربه، دارای مفاهیم و اصول و مبادی عقلانی نیست و «قبل از تجربه، ذهن لوح ساده ای است که بر آن چیزی نقش نبسته است»، و چون امور کلی به تجربه نمی آید و عالم مجموعه امور جزئی و فردی است، لذا در نظر اصحاب اصالت تجربه، مفاهیم کلی صرفاً «تسمیه و نامگذاری» ای بیش نیست. از این امر تعبیر به نومینالیسم (مذهب اصالت تسمیه) کرده اند. بنابراین، علم حاصل از منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید را با کلیات - به معنایی که در نظر افلاطون و ارسطو و دیگر متقدمین بود و نیز با اعیان ثابتی که در لسان عرفا آمده است - سروکاری نیست و از این طریق، حقایق و معانی کلیه و اعیان ثابتی نادیده گرفته شده و حتی انکار می شود. بدین ترتیب، مشاهده می شود که بین آپیریسم و پوزیتیویسم مناسبت تام و تمام وجود دارد.

گفتیم که قسم دیگر از اقسام منطق و مباحث علم، دیالکتیک است. اصطلاح دیالکتیک در تاریخ فلسفه معانی مختلف داشته است. در یونان قدیم، ایونی ها و ایلیائی ها و سوفسطائیان هر کدام چیزی از آن مراد کرده اند. سقراط و افلاطون و ارسطو و افلوپتین و آگوستین قدیس نیز، هر یک به تناسب اصول و مبادی خود به بحث در آن پرداخته اند. در قرون وسطی این اصطلاح، چنانکه رواقیان معمول داشته بودند، تقریباً به معنی منطق بکار می رفته است. در دوره جدید نیز دکارت و کانت و دیگران این اصطلاح را بکار برده و هر یک به نحوی خاص از آن تعبیر کرده اند. اما شهرت اصطلاح دیالکتیک در دوره جدید، بیشتر مرهون هگل است. و سپس از این طریق، استعمال آن در متون مارکسیستی همواره شیوع و رواج داشته است.

در اینجا اگر بخواهیم در هر مورد معنایی را که فیلسوفان از دیالکتیک مراد کرده اند بیان کنیم، سخن به درازا می کشد و با مقصودی که در اینجا داریم

مناسبتی نخواهد داشت. اما آنچه که از بیان آن در اینجا ناگزیریم، معنای این اصطلاح در نظر هگل است.

در نظر هگل (۱۸۳۲-۱۷۷۰) عالم واقع تنها در مرحله‌ای از ثبوت و تحصيل و تحقق خویش است. و همواره در تجدد و صيرورت دائمی است. لذا ما همواره با مرحله‌ای و مرتبه‌ای از تحقق و تحصيل آن روبروئیم و نه با کل آن بعنوان امری کاملاً متحقق و متحصيل. در این تجدد و صيرورت است که «روان geist» پدیدار می‌شود و عالم در واقع همانا تجلیات روان است. این تجلی و پدیداری بدین نحو است که روان در سیر تحقق خود مفهومی را وضع می‌کند *Thesis* سپس همراه با این وضع، مفهوم مقابل *Antithesis* آن را نیز فوراً ملحوظ می‌دارد. این دو مفهوم سرانجام در وحدت مفضل‌تری جمع شده و از این طریق تکمیل می‌شوند و بدین ترتیب، مفهوم ثالثی *Synthesis* را به وجود می‌آورند و «تاریخ، که بالذات تاریخ روان است، «در زمان» جریان می‌یابد. بدین نحو، «سیر تاریخ در زمان واقع می‌شود». اما هگل به اینکه «در-زمان بودن» روان را یک واقعیت مسلم بگیرد، قانع نبوده و درصدد آن است تا بفهمد که چگونه برای روان امکان دارد که در زمان واقع شود»<sup>۱</sup>

بدین نحو است که تفکر هگل یک وجهه زمانی و تاریخی پیدا می‌کند. منتهی زمان - و همچنین مکان - در نظر او، زمان و مکان مطلق - بدانگونه که کانت، به متابعت از نیوتون می‌پنداشت - نیست. به بیان دیگر، تنها «اکتون» و «اینجا» واقعی است و زمان و مکان مطلق در کار نیست. در نظر او در هر مرحله و هر مرتبه از سیر روان، تنها بهره‌ای از آن به تعقل عقل درمی‌آید که از آن با کلمه *Begriff* (صورت معقول) تعبیر می‌کند. این امر در واقع، قول به نسبت شناسایی و تاریخت آن است و اینکه «حقایق مطلق (سرمدی) وجود ندارد و هر فلسفه‌ای تعبیری است تنها و تنها از زمان خود. حقیقت، تنها در نسبت آن با نوع معینی از



هیدگر

بشریت وجود دارد»<sup>۲</sup>

بنابراین در نظر هگل، دیالکتیک نحوه سیر و تحقق روان در عالم است. بدین جهت «از دیالکتیک دو چیز مراد می‌کند. یکی خصوصیت افکار ما، که به موجب آن هر فکر خاص بالضروره به فکر دیگر منتقل می‌شود و دیگر، خصوصیت اشیاء که بواسطه آن هر شیء خاص بالضروره به تمامی اشیاء دیگر تعلق و بستگی دارد.»<sup>۳</sup> زیرا هم فکر و هم شیء هر دو حاصل تحقق و سیر روان است و در واقع، قوانین اشیاء، همان قوانین عقل است. این مطلب قول معروف او را به یاد می‌آورد که «هر امر معقول، موجود است (یعنی وقوع دارد) و هر امر موجود، معقول است.» لذا ضرورتی عقلی بر واقعیت موجود حاکم است و به بیان دیگر اصل موجبیت



هگل

*determinism* اصل ثابت ولایتغیر تاریخ است و چون تاریخ حاصل سیر و تحقق روان است، با سیر و تحقق روان در واقع، «عقل در تاریخ» متحقق می شود. بنابراین افکار و اندیشه ها در طول زمان در تحول دائمی بوده و به حسب مسائل اجتماعی و فرهنگی هر دوران تغییر و تبدل می یابد و بطور کلی در علم و شناسایی، حقایق ثابت لایتغیر - فی المثل بدانگونه که افلاطون در مورد مثل و یا عرفا در مورد اعیان ثابته اعتقاد داشتند - وجود نخواهد داشت. بلکه این حقایق بایستی دیالکتیکی شود و در سیر و تحول و صیرورت خود مورد بررسی قرار گیرد. لذا شناخت، شناخت عصری است و لزوماً امری تاریخی است و در شناسایی یک امر نمی توان از توجه به عصر و دورانی که آن امر در آن به وقوع پیوسته، سرباز زد. در واقع نقش اصلی تاریخ همانا نفی اندیشه هاست از طریق ایجاد اندیشه هایی که در مقابل آنها قرار داده است و سرانجام ترکیب و تألیفی از آنها به دست می دهد. بنابراین در منطق و مبحث علم دیالکتیک، علم و شناسایی نسبت به یک امر همواره

نسبی، ناپایدار و ناتمام و در صیرورت و تجدد دائم است. به بیان دیگر نظام *System* علم و شناسایی، یک نظام بسته نبوده، بلکه همواره به روی عناصر نو و متجدد باز و آماده پذیرش هرگونه انتقاد است و از طریق همین انتقادات و اصلاحات جدید است که استكمال معرفت و شناسایی ممکن می شود. بنابراین هر نظام علم و شناسایی که در آن ذهن شخص به روی اصلاحات و انتقادات و نوآوری های جدید گشاده نباشد و در یک چارچوب بسته بماند و حقایقی را حقایق مطلق و سرمدی و لایتغیر قلمداد کند - مثلاً نظام فلسفی افلاطون و یا معارف ادیان حقّه که در لسان عرفا آمده است - دیالکتیکی نخواهد بود.

مسأله دیگر در منطق و مبحث علم دیالکتیک، انداموارگی (ارگانیک بودن) علم و شناسایی است. یعنی بین بخش های مختلف شناسایی، همبستگی ای شبیه همبستگی بین اجزاء بدن انسان وجود دارد و هیچیک از اجزاء شناسایی مستقل نیست، بلکه در واقع معنای هر جزء در ارتباط ارگانیک آن با دیگر اجزاء مشخص می شود.

مثلاً در مورد زبان بشری باید بگوئیم که هر زبان، کُلّ واحدی را تشکیل می دهد و در کلیت خود، از صرف پهلوی هم نهادن تک تک الفاظ فراتر می رود. چنانکه معنای یک گفتار نیز غیر از معنای یک یک الفاظ آن گفتار است. همینطور زیبایی یک اثر هنری، غیر از مجموع اجزاء زیبای آن است. در واقع، مجموع اجزاء، کُلّ واحدی را تشکیل می دهند که اجزاء آن با یکدیگر ارتباط ارگانیک دارند. علم و شناسایی انسان نیز به همین نحو است و بخش های مختلف آن در تأثیر و تأثر متقابل *Interplay* هستند.

این مطالب در قرن گذشته، بخصوص پس از اینکه «منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید و روش شناسی» با اشکالات و نارسائی های جدی مواجه شد، به پیدایش «منطق و مبحث علم دیالکتیک» مؤدی

شد و نظر توجه کسانی چون ویلهلم دیلتای و گئورگ زیمل (George Simmel ۱۸۵۷-۱۹۱۸) و ازوالد اشپینگلر (۱۸۸۰-۱۹۳۶) (O. Spengler) و آرنولد توینبی (Arnold Toynbee ۱۸۸۹-۱۹۷۵) را به خود معطوف داشت و به حوزه فکری «مذهب اصالت وجود تاریخی» *Historicism* مؤدی شد.

حال پس از این مقدمات، باید به قسم دیگر از اقسام منطقی و مباحث علم - یعنی هرمنوتیک - بپردازیم.

\* \* \*

در تاریخ تفکر جدید غرب، نخستین بار فردریش آست (F. Ast ۱۷۷۸-۱۸۴۱) و فردریش آگوست ولف (F.A. Wolf ۱۷۵۹-۱۸۲۴) به منطقی و مبحث علم هرمنوتیک در مباحث الهیات و فلسفه توجه کردند. سپس شلایر ماخر (۱۷۶۳-۱۸۳۴) *Schleiermacher* و آگوست بوکه (A. Boeckh ۱۷۸۵-۱۸۶۷) - که از شاگردان ولف بودند - و بعد از آن یوهان گوستاو درویسن (J.G. Droysen ۱۸۰۸-۱۸۸۴) و بخصوص ویلهلم دیلتای (۱۸۳۳-۱۹۱۱) *Dilthey* (نخستین کسانی بوده اند که به اهمیت منطقی و مبحث علم هرمنوتیک توجه کرده و ضرورت طرح آن را متذکر شده اند. در قرن بیستم نیز این منطقی همواره از سوی صاحب نظران در کلام جدید پروتستان نظیر رودلف بولتمن، جان مک کواری، پل تیلیش، رودلف آتو و همچنین جامعه شناسانی نظیر ماکس وبر و دیگران در مسائل و مباحث مختلف مطرح شده و بخصوص فیلسوف بزرگ قرن بیستم آلمان مارتین هیدگر (به نحوی بکلی متفاوت با دیگران) و شاگردانش چون هانس جرج گادامر، والتر بیسل، ج. ل. ویتا و دیگران همواره به این منطقی و منهج توجه داشته اند.

بنظر شلایر ماخر در مواجهه با متون مربوط به ادوار گذشته، نه تنها درایت صحیح آنها دست نمی دهد، بلکه

همسواره «درایت ناسادرسیت» *Misunderstanding* آن متون بر درایت صحیح تقدم و غلبه می یابد. بنابراین بایستی که از طریق هرمنوتیک، هم عصر *Contemporaneous* یک متن *Scripture* یا یک حادثه تاریخی یا یک مؤلف شد. دیلتای هم از جهت دیگری به همین نتیجه رسید. «در نظر دیلتای، هنر یا حتی علم درایت مبتنی بر هرمنوتیک تنها موقعی مطرح می شود - البته بیشتر در چارچوب درایت اولیه - که شکوک، مشکلات و تناقضاتی رخ می دهد. مثلاً وقتی که رسوم بیگانه، عادات و اشکال حیات در برابر ما قرار گیرد؛ یا وقتی که سنت های خود شخص، نامعقول شود»<sup>۱</sup> دیلتای معتقد بسود که در هر دوره «روح عینی» ای *Objective Spirit* وجود دارد و توجه به آن برای پی بردن به آنچه که در ضمن متون و آثار آمده است، لازم است. از طرف دیگر، دیلتای نخستین بار این مطلب را بیان کرد که روش معمول در علوم طبیعی، با روش معمول در علوم انسانی بالذات تفاوت دارد. زیرا اشیاء و اموری که در علوم طبیعی متعلق و مورد *Object* تحقیق و پژوهش قرار می گیرند، صرفاً مورد و متعلق *Object* هستند و بهیچوجه، مدرک و فاعل شناسایی *Subject* نیستند. اما مسأله در مورد انسان فرق دارد. انسان موجودی است که در عین حال هم فاعل شناسایی *Subject* است و هم متعلق و مورد شناسایی *Object* است. فی المثل وقتی که به تجزیه و تحلیل در خصوصیات روانی انسان می پردازیم، در واقع فاعل شناسایی (سوژه ای) را متعلق و مورد (اثره) شناسایی کرده ایم. لذا روش های معمول در علوم انسانی باید بالذات، با آنچه که در علوم طبیعی معمول است، متفاوت باشد.

بنابراین، روش معمول در منطقی و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید، که مستلزم «چیزانگاشتن» *Objectivisation* همه امور است، نمی تواند در

تحقیق مسائل مربوط به علوم انسانی و هنر و مثلاً در بررسی شعر و ادبیات مورد استفاده قرار گیرد. در این روش، آثار هنری و ادبی صرفاً بعنوان چیزی که موجود و در برابر ما «نهاد شده» است، مورد بررسی و پژوهش قرار می‌گیرد. یعنی منبای پوزیتیویستی شیوه تحقیق و پژوهش علمی، اگر مثلاً در مورد آثار هنری اعمال شود، هر اثر هنری را صرفاً «شیئی» در میان اشیاء دیگر قلمداد می‌کند که از جهت «شیئیت» و «نهاد شدگی» در برابر ما، تفاوتی با اشیاء دیگر نخواهد داشت.

اما همانطور که بیان شد در نظر ديلتای در هر مسأله مربوط به علوم انسانی، اعم از تاریخ، هنر، ادبیات و... یک روح عینی وجود دارد و درایت صحیح هر مسأله مربوط به علوم انسانی مستلزم توجه به این روح عینی است. «دیلتای این تعبیر را از هگل اقتباس کرده، ولی برای آن معنی متفاوتی قائل شده است. منظور از روح عینی در نظریه ديلتای، مجموع نموده‌های حیات انسان از زبان گرفته تا دین و از جمله آثار سیاسی و هنری و اقتصادی و خود علم است و خلاصه همه موضوعات علوم روحی در ساختن آن دخیلند. اما این علوم در صورتی می‌توانند سازنده چنین روحی باشند که از یکدیگر دور نمانند و در معرض این خطر نباشند که مدام به انتزاعی کشنده درافتند، بلکه برعکس از یکدیگر پشتیبانی کنند و اجتماعی را تشکیل دهند که در سایه مناسباتی که به این ترتیب برقرار خواهد شد نه تنها به تاریخ اعم از مجموعه پایداری مانند حقوق یا حادثه‌ای زودگذر معنی معقولی ببخشند، بلکه انسان را نیز به گذشته او پیوندند. با تکیه بر این گذشته است که رشد و ترقی حیات میسر است.»<sup>۵</sup>

بدین ترتیب آشکار می‌شود که گرچه ديلتای متوجه نواقص موجود در تحقیق و پژوهش مبتنی بر منطق علمی و متدولوژی می‌شود، اما در مآل هرمنوتیک او به دیالکتیک نزدیک شده و در ذیل همان نسبت جدیدی

واقع می‌شود که در دوره جدید انسان با حقیقت داشته است و از آن تعبیر به اومانسیم می‌کنند. لِهَذَا هرمنوتیک ديلتای و نیز شلاير ماخر نهایتاً مبتنی بر موضوعیت نفسانی Subjectivism است و مراد ما از هرمنوتیک در اینجا، این نمی‌تواند باشد.

در اینجا مجال آن نیست که نشان دهیم بازگشت آنچه آست و ولف و درویزن و بوکه و نیز متوغلین در کلام جدید پروتستان می‌گویند نیز در مآل، به فاعل شناسایی Subject است و بنابراین، مبتنی بر موضوعیت نفسانی است و مندرج در ذیل شأن جدید عقل غربی و حوالت تاریخی غرب - اومانسیم - است.

از بین تمام کسانی که نام بردیم تنها هیدرگراست که تا حدودی به هرمنوتیک، به معنایی که ما اراده کرده‌ایم، نزدیک می‌شود. اما همونیز اگرچه، در مقام سلب، سعی در گذشت از این نسبت جدید انسان با حقیقت - اومانسیم - دارد، اما، در مقام اثبات، هرگز نتوانسته است به آن حقیقتی که رسولان الهی و بخصوص مفسر کائنات و خواجه لولاک و نیز مولی الموالی و امام المقتین و دیگر ائمه و اوصیاء دین علیهم صلوات الله وسلامه در حضور آن بوده‌اند، التفات و عنایت حاصل کند. البته، حوالت تاریخی او نیز چنین اقتضایی نداشته است. لیکن همواره به محجوبیت خود توجه داشته و از نبود آن حقیقت دل‌تنگ و در طلب راه به سوی آن بوده است.

یکی از نکات مهم تفکر هیدرگر در این خصوص این است که او هرمنوتیک را به مقام ذات انسان برده و تعبیر و تفسیری کاملاً متفاوت با دیگران از دور هرمنوتیک به دست می‌دهد. بدین بیان که در هرمنوتیک دوری وجود دارد که با دور مصطلح در فلسفه تفاوت دارد. دور مصطلح، که عقل به امتناع و بطلان آن حکم می‌کند، در مجموعه‌ای است که میان آحاد آن رابطه علت و معلول تام و حقیقی برقرار باشد. این دور باطل است؛ زیرا مستلزم تقدّم شیء بر نفس یا تأخر شیء از نفس است.

مبسنای مبتنی بر بحث المعرفه  
*Epistemological* برای علوم انسانی، به  
 تحلیل وجود شناسانه خود فرآیند درایت پرداخته  
 می شود.<sup>۷</sup>

از مسائل مهم در «منطق و مبحث علم» هرمنوتیک  
 — به معنایی که در اینجا در نظر گرفته شده است —  
 توجه به ادوار است. یعنی توجه به این مسأله که همواره  
 در هر دور تاریخی، حقیقتی در تجلی و ظهور است که  
 مفهوم نسبت میان انسان و عالم و خداوند است. زیرا،  
 «هر زمان نوبت ظهور و سلطنت اسمی است و چون  
 نوبت او منقضی شود، مستور گردد در تحت اسمی که  
 نوبت دولتش رسیده باشد.»<sup>۸</sup> و لهذا در هر دوره، به  
 تناسب دولت اسماء و ظهور حقیقت، هیمنه و وصولتی  
 وجود دارد که در پرتو مخالفت آن، حضوری خاص برای  
 انسان حاصل می شود که در آن حضور از کثرات وهمی  
 عالم فانی و دائر خلاصی یافته و به وحدت حقیقی نایل  
 می آید. (البته نباید زمان و ادوار را بصورت یک امتداد  
 خطی و در عرض لحاظ کرد، بلکه حقیقت این معانی در  
 سیر و مراتب طولی است).

دولت اسماء را هرگز نباید با «روح عینی»  
 هگل یکی گرفت. روح عینی هگل قائم  
 به اشیاء همین عالم فانی و دائر است به  
 قیام حلولی و من عاقل *Subject* و نیز متعلق و  
 مورد تعقل *Object* هر دو متفرع از آن هستند. در  
 هگل صدر (سینه) و قلب (دل) که وجود ندارد هیچ،  
 عقل آدمی نیز بر سر کویچه نهاده شده است و در مال،  
 تفکر با اوضاع و احوال اجتماعی و سیاسی همین زمان  
 فیزیکی و زیستی مناسبت پیدا می کند.

اما دولت اسماء بدان معناست که در هر دوره  
 حقیقتی در ظهور است و خدای تعالی را تجلیات  
 شؤنی است. و انسان بسته به جلوه ای که می بیند  
 دلش در پیچ و تاب گیسوی یار گرفتار آمده و دائم د  
 مقام ذات به آن دردانه صدف وجود می نگرد. و رندانه



یاسپرس

اما دور هرمنوتیک *Hermeneutical Circle*  
 اقتضای سیر انسانی و تفکر و افتادگی او میان حضور  
 و حصول است. انسان در مقام ذات در این دور قرار  
 دارد. گاه توجهش معطوف به کل است و گاه به جزء.  
 گاه مستغرق وحدت است و گاه متوغل در کثرات. گاه  
 در برهان لم است و گاه در برهان إن. گاه متوجه به علم  
 اجمالی است و گاه به تفصیل می گراید...  
 به بیان هیدگر دور هرمنوتیک وضع و حال بنیادی  
 اگزیستانس در عالم است. لذا حقیقت ذات آدمی و  
 حقیقت تفکر در همین سیر و گذار از مرتبه ای به مرتبه  
 دیگر است. «از طریق هرمنوتیک معنای حقیقی وجود و  
 نیز، ساختارهای اساسی آن که خاص دازاین است،  
 توسط درایتی که دازاین از وجود دارد، آشکار  
 می شود.»<sup>۹</sup> لذا توجه به افتادگی انسان در مراتب این  
 سیر، یعنی توجه به دازاین، با هرمنوتیک میسر می شود.  
 «بدین ترتیب در قرن بیستم با هیدگر از دور هرمنوتیک  
 به طریقی تعبیر می شود که در آن به جای تمهید یک





شوبنهاور

است. و روبرو شدن به جلوه یار است.

گر عشق نبود و غم عشق نبود  
چندین سخن نغز که گفتی که شنودی  
گر یاد نبودی که سر زلف ر بودی  
رخساره معشوق به عاشق که نمودی

در این معناست که همراه با مخافة حقیقی در قبال هیمنه حقیقت، توجه به افتقار و نیازمندی ذاتی حاصل شده و بدین ترتیب، معلوم می شود که انسان، نه صرفاً چیزی (ابژه ای) برای تحقیق و پژوهش - چنانکه در منطق و مبحث علم مبتنی بر علوم جدید و متدولوژی معمول است - و نه صرفاً پدیداری توانمند *Dynamic* و در مناسبت با زمان فیزیکی و اوضاع و احوال اجتماعی زمان - چنانکه در منطق و مبحث علم دیالکتیک تلقی می شود - بلکه انسان، در مقام ذات نقش خرابی دارد که می تواند از سرای طبیعت بیرون رود و به کوی حقیقت گذر کند. انسان

به زبان اقتضای صلا در می دهد که:

سلسله موی دوست حلقه دام بلاست  
هر که در این حلقه نیست غافل از این ماجراست  
مایه پرهیزکار قوت عقل است و صبر  
عقل گرفتار عشق صبر زبون هواست  
و یا:

نمی رفتم بلا شد بوی زلفش  
خراب اندر پی آن بوی رفتم  
لذا هرمنوتیک بدین معنا، مستلزم توجه به جلوه حقیقت و نیز توجه به حضور و حصول و تاریخت آن است و البته که مقصود از تاریخ در اینجا بهیچوجه آنچه که هگل و اتباع او از این لفظ اراده کرده اند، نیست. تاریخ در نظر هگلیان با همین زمان فیزیکی و زیستی ارتباط دارد. همین زمان که در نظر متقدمین مقدار حرکت و در مال و ظرف حوادث فانی و دایره و هر روزی، و در نزد متأخرین صورت ما تقدم علم و شناسایی و نهایتاً بستر تحولات سیاسی، اجتماعی و فرهنگی گرفته شده است. تاریخت حضور و حصول با این معانی مناسبتی نداشته و این زمان مقصود ما نمی تواند باشد. زمان در هرمنوتیکی که با کتاب و سنت و عبرت جمع می شود، بدان معناست که آدمی اهل احوال است و سیر از باطل به حق می کند و در این سیر و در احوالی حقیقی حضور که خاطر او از شائبه کثرات این دنیا آسوده شد، در حال سکرامیز وحدت حقیقی، «حاضر کرده حق باشد، نه حاضر کرده خود.»<sup>۱</sup> و در مواجید و مخافت حضور در برابر هیمنان و صولت حقیقت است که:

این همه رنگ های پرنیرونک  
خُصم وحدت کند همه یک رنگ

لذا زمان، همان وقت اصیل عارفانه اسلامی است که در سایه عنایت، شاهد حقیقت پرده از رخسار برمی گیرد و ظهور حقیقت *Aletheia* دست می دهد. هرمنوتیک به این معنا، غنودن در غم عشق حقیقی

«نشان کرده» وجود است. داغ گناه بر پیشانی دارد و اندوه ملاط بر دل.

چو انسان را فرستادیم بیرون  
جمال خویش بر صحرا نهادیم  
در این صورت زبان بشری نیز دیگر موضعه قراردادی  
Conventional و وسیله رفع حوائج نیست. بلکه او  
در مقام ذات و در قرب حقیقت سخنگو و سخندان  
است.

وام کرد از جمال او نظری  
حسن رویش بدید و شیدا شد  
عاریت بستد از لیش شکری  
ذوق آن چون بیافت گویا شد

\* \* \*

حال در واپسین مرحله، باید به بیان نسبت بین هرمنوتیک با هنر و زیبایی‌شناسی بپردازیم. اما آیا اصلاً جایز است که منطق و راه و رسم هرمنوتیک را در خصوص آثار هنری نیز بکار بندیم؟ آیا در آثار هنری چه خصوصیتی هست که می‌تواند با ابتناء به منطق و راه و رسم هرمنوتیک مورد تأمل قرار گیرد؟ آیا رجوع آثار هنری نیز در هر دوره به حضور خاصی است که با حضور در ادوار دیگر تفاوت دارد؟ به بیان دیگر، آیا زمانی که در آثار یک دوره ظهور می‌یابد با زمان در آثار دیگر تفاوت دارد؟ آیا در آثار هنری یک دوران حقیقتی ظهور و تجلی دارد که با تجلی و ظهور حقیقت در ادوار دیگر متفاوت است؟ و بالاخره آیا در آثار هنری چیزی بیان می‌شود و در مواجهه با آن آثار برای ما درایت و شناختی حاصل می‌گردد؟

باز نمودن نسبت و ارتباط بین هرمنوتیک و هنر و زیبایی‌شناسی محتاج پاسخ دادن به این سؤالات است. اما قبل از ورود به این مبحث باید به این نکته توجه داشته باشیم که هنرمند، از آن جهت که هنرمند است، نه اهل منطق علمی و متدولوژی است و نه منطق دیالکتیک و نه منطق هرمنوتیک. در اینجا نیز مراد ما هرگز آن نیست که

هنرمند بر مبنای هرمنوتیک سیر و تفکر هنرمندانه دارد و مثلاً حافظ بر مبنای هرمنوتیک شعر می‌سزود و تفکر می‌کرده است. هرمنوتیک منطق و مبحث علم است. اما هنر - و بخصوص شعر - مبتنی بر تخیل حضوری است. هرمنوتیک مرتبه افتادگی میان حضور و حصول است؛ درحالی‌که هنر، نسبت بیواسطه حضوری است. سیر هنرمند با پای خیال است و در این سیر، با حقیقتی که در یک دوره ظهور دارد، نسبت برقرار می‌کند. اما، با منطق هرمنوتیک می‌توان بیان کرد که شعر چیست و به شرح و تفسیر آن پرداخت. تنها با هرمنوتیک است که بدون آنکه اثر هنری را به صرف شیء *Object* در میان اشیاء دیگر تقلیل دهیم - چنانکه در منطق و مبحث علم مبتنی بر روش‌شناسی علمی معمول است - و یا اثر هنری را در مناسبت مستقیم با شرایط اجتماعی - سیاسی - فرهنگی روزمره جامعه و نتیجه زمان توانمند *Dynamic* فیزیکی و زیستی عادی قلمداد کنیم - چنانکه در منطق دیالکتیک معمول است - می‌توان با حقیقتی که در آثار هنری ظهور یافته انس حاصل کرد و از این طریق، به حقیقت حال و مواجهید و نحوه حضور و وقت اصیل هنرمند ورود پیدا کرد. بنابراین، در یک کلام توجه به این نکته لازم است که منطق و راه و رسم هرمنوتیک صرفاً در مرتبه تفسیر و درایت و شرح و بیان و انس با آثار هنری موضوعیت پیدا می‌کند و نه در مرتبه سیر و تفکر و تخیل حضوری هنرمندانه که در مال به ایجاد اثر هنری می‌انجامد.

گفتیم که هرمنوتیک قسمی از اقسام «منطق و مبحث علم» است و در آن نحوه حصول علم و شناسایی مسأله اصلی است. در مبحث علم سخن بسیار گفته شده است، اما آنچه که مستقیماً به این بحث مربوط می‌شود، مسأله حضور و حصول در علم است.

بدین بیان که مستقیمین علم را به اقسام مختلف تقسیم کرده‌اند که از جمله آنها تقسیم علم به حضوری و حصولی است. علم حضوری علمی است که در آن معلوم

تجلی بیواسطه حقیقت است و اگرچه از طریق آن علم و دانشی — مقصود علم و شناسایی حصولی است — حاصل نمی‌شود، اما چون به ترم درآید ما را از کلیه قید و بندها آزاد می‌کند.

بنابراین باید بگوئیم که چون در هنر علم حصولی وجود ندارد و سراسر حضور است و چون علم حصولی به

موسرل



خود نزد عالم حاضر است. مثل علم نفس به حالات و کیفیات خود، که نفس مستقیماً به آنها علم دارد و واسطه‌ای در میان نیست. به بیان دیگر در این نوع علم، نفس عین معلوم را در خود می‌یابد و نسبت به آن علم بیواسطه اشراقی و حضوری دارد. اما در علم حصولی، خود معلوم نزد نفس حاصل نیست، بلکه صورتی از آن نزد نفس حضور می‌یابد. در این حال، این صورت واسطه علم است. یعنی اگرچه علم نفس به این صورت بی‌واسطه است، اما علم به خود معلوم با واسطه می‌باشد؛ مثل وقتی که به فلان شجر یا حجر علم داریم. حال چون با اثر هنری مواجه شویم درمی‌یابیم که در آن اثر معنایی وجود دارد که بی‌واسطه نزد ما حضور می‌یابد و یا بگوئیم ما در حضور آن معنا می‌رویم — البته معنی با مفهوم فرق دارد — و در نتیجه آن، تأثیری — اعم از آنکه مطبوع یا نامطبوع باشد — برای ما پدید می‌آید؛ گویی آن اثر هنری مستقیماً چیزی را بیان می‌کند. بنابراین، در مواجهه با آثار هنری نحوه‌ای علم برای ما حاصل می‌شود.

اکنون اگر به نوع علمی که در یک اثر هنری وجود دارد توجه کنیم، در می‌یابیم که در مواجهه با یک اثر هنری — اعم از آنکه آن اثر مثل شعر به کلام مربوط باشد یا نباشد — علمی که حاصل می‌شود، مستقیم و بی‌واسطه است. مثلاً در مواجهه با یک تابلوی نقاشی یا یک اثر معماری، علمی که برای ما حاصل می‌شود، بوساطت صورتی نیست، بلکه ما خود را بی‌واسطه و مستقیم با آن اثر روبرو می‌بینیم. به بیان دیگر، معنایی که در آن اثر وجود دارد مستقیماً در ما حضور می‌یابد. حضور این معنا در مورد آثار هنری محدود و مقید به زمان خاص یا مکان بخصوصی نیست و در همه ازمه و امکانه سریان پیدا می‌کند. در اینجا یادآوری قول شوپنهاور (۱۸۶۰-۱۷۸۸) در مورد موسیقی — اگرچه مبالغه‌آمیز است — بی‌مناسبت نیست. او می‌گوید تجلی حقیقت در آثار هنری بیواسطه است. در نظر او بخصوص موسیقی

تصوّر و تصدیق تقسیم شده است، لذا هیچگونه تصوّر و تصدیقی در علم حاصل از اثر هنری وجود نخواهد داشت. بهمین جهت، از یک طرف، از آنجا که در علم حاصل از هنر تصوّر *Concept* وجود ندارد، هنر را با تفکر مفهومی *Conceptual* مناسبتی نیست و از طرف دیگر، چون در علم حاصل از هنر، تصدیق *Judgement* وجود ندارد، یعنی درباره چیزی یا کسی حکمی نمی شود، هنر قابل صدق و کذب نیست و مسأله مطابقت یا عدم مطابقت آن با واقع هم — که در فلسفه مورد پیدا می کند — منتفی است.

مطلب دیگر آن است که علمی که از اثر هنری حاصل می شود، به صرف آنچه که هنرمند اندیشیده است قابل تحویل نیست. گویی معنایی در اثر هنری وجود دارد که همواره نسبت به اندیشه های هنرمند زیادتی و فزونی دارد. به بیان ادموند هوسرل (Edmond Husserl ۱۸۵۹-۱۹۳۸) فیلسوف آلمانی، هنرمند هنرش را از روی اصول نمی آفریند و لذا هیچگاه نمی تواند خود توضیح درستی درباره آن بدهد. زیرا در توضیح و تبیین یک امر، تصوّرات و تصدیقات در کار است. یعنی علم حصولی مداخله می کند. اما مرتبه ایجاد اثر هنری، مرتبه حضور است.

بهر تقدیر، از آن جهت که در هنر همواره علمی حضوری وجود دارد، باید بگوئیم که در هنر ابناء هست. یعنی هنرها همواره از چیزی یا کسی خبر می دهند و به بیان دیگر در هنر — اعم از آنکه مربوط به کلام و زبان مثل شعر و اقسام و نظایر آن باشد یا نباشد — همواره چیزی بیان می شود. این بیان *Expression* البته با صدور حکم و تصدیق *Judgement* تفاوت دارد. زیرا صدور حکم متوقف بر این است که ایجاباً یا سلباً امری را به امر دیگر اسناد دهیم. این امر خود مستلزم سه تصوّر است: تصوّر موضوع، یعنی چیزی که امری را به آن اسناد می دهیم و تصوّر محمول، یعنی امری که به موضوع اسناد داده می شود. و تصوّر نسبت

محمول به موضوع. اما همه ما آشکارا درمی یابیم که در مواجهه با یک اثر هنری، حصول علم و معنا نزد ما چنین فرآیندی را طی نمی کند. یعنی ما با ایقاع نسبت بین موضوع و محمول به معنای یک اثر هنری پی نمی بریم. بلکه معنای اثر هنری و به بیان دیگر *عالمی World* که در اثر هنری اقامه می شود و باز به بیان دیگر حقیقتی که در اثر هنری ظهور دارد، بی واسطه نزد ما عیان می شود و ما خود را در حضور آن معنا و آن عالم و آن حقیقت می یابیم. بنابراین، در یک کلام باید بگوئیم که در آثار هنری نحوی «انکشاف حقیقت و ظهور *عالمی خاص*» وجود دارد. «موضوع *عالم*» ابتدا در کتاب «وجود و زمان» هیدگر مطرح می شود و در کتاب دیگر او با عنوان «سرآغاز اثر هنری» مشخصاً در برابر مفهوم «زمین» قرار می گیرد. انسان «در-عالم» است و «بر-زمین». این عبارت، بیان تفصیلی این است که چگونه انسان در «وجود» سکنتی می گزیند. در نظر هیدگر در کتاب وجود و زمان، «در-عالم — بودن»، همانا ساختار اگزیستانس انسان است. انسان، صرفاً از آن جهت که اگزیستانس دارد — یعنی در حقیقت «وجود» تقرّر می یابد — در *عالم* یعنی در فتوح *Openness* «وجود» است.<sup>۱۰</sup>

متقدّمین نیز گفته اند که *عالم*، «*مایعلم به*» است؛ یعنی «آنچه که به توسط آن علم حاصل می شود». بنابراین، مسأله علم، با *عالم* ارتباط و پیوستگی دارد. لذا، از آن جهت که در آثار هنری همواره *عالمی* اقامه می شود، در آن آثار همواره چیزی بیان می شود. به بیان دیگر، هر اثر هنری، اعم از آنکه مثل شعر و ادبیات و نظایر آن به کلام مربوط باشد یا نباشد، با ما سخن می گوید و ما در مواجهه با آن آثار به نحوی *درایت معنا* و *تلقی حقیقتی* بیواسطه دست می یابیم. به قول گادامر «اثر هنری که چیزی را بیان می کند، خود را در مواجهه با ما قرار می دهد. یعنی، نحوه بیان آن به گونه ای است که آنچه گفته می شود، به انکشافی شبیه است؛



سازگر

منطق و روش‌شناسی علمی در هنر و زیبایی‌شناسی نظر کنیم، مسأله حضور و تاریخت آن بکلی منتفی می‌شود و اثر هنری چون شیئی در میان اشیاء دیگر قلمداد می‌شود. به بیان دیگر، علمی که در اثر هنری تجلی یافته است مستور و مخفی می‌ماند. در اینصورت، صرف تأثر حتی و انفعالی که مثلاً از مشاهده یک تابلوی نقاشی حاصل می‌شود، مناط حکم به هنرمندانه بودن اثر قرار می‌گیرد.

«شیء انگاشتن همه چیز» در شیوه تحقیق و پژوهش علمی، فرع بر تقابل و اضافه سوزنه با ابره است، و از آنجا که این تقابل و اضافه در دوره جدید برای انسان حاصل شده است، لذا تحقیق و پژوهش ما مؤسس و مبتنی بر نسبت جدیدی می‌شود که در این دوره برای انسان حادث شده است و این چیزی است که از آن تعبیر به اومانیسیم می‌شود. بنابراین هر اثر هنری که با چنین روش و وجهه نظری — تحقیق و پژوهش علمی — مورد تأمل واقع شود، سایه این معانی اومانستی و نیز سایه تجدّد *Modernity* بر آن افتاده و به بیان دیگر، در تفسیر و تحلیل‌ها و بخصوص در تفهّم حاصل از آثار هنری، حجیت و سندیت و اعتبار *Autority* تاریخ متافیزیک جدید غرب، به عنوان امری محتوم، دانسته یا نادانسته، آشکار یا ناآشکار مدخلیت می‌یابد. لذا با ایتناء بر منطق و روش‌شناسی علمی، آثار هنری متقدّمین و مثلاً شعر شاعران تفسیر نمی‌شود مگر آنکه ابتدا پرتو اومانیسیم و تجدّد بر آن بیفتد. در واقع با اتکاء به این روش، ما صرفاً حال و وضع خودمان و تقدیر تاریخی جدیدمان را به آثار متقدّمین نسبت می‌دهیم و نقش خودمان را در آینه آثار آنها می‌بینیم.

اما اگر حتی بر اساس «منطق و مباحث علم» دیالکتیک نیز در هنر نظر کنیم، باز ماهیت امر روشن نمی‌شود. زیرا اساس دیالکتیک بر موجودی بین و در افتادن در کثرت مسائل زمانه است. بر اساس دیالکتیک، علم و معرفت در هر زمان در مناسبت با اوضاع و احوال همان زمان است. این علم در بستر زمان

انکشاف چیزی که قبلاً مستور (پنهان) بوده است.»<sup>۱۱</sup> بعد از این، ما از این مسأله تحت عنوان «إنشاء اثر هنری» یاد خواهیم کرد.

بنابراین اثر هنری، از آن جهت که در آن ایناء وجود دارد و گویی آن اثر با ما سخن می‌گوید و چیزی را بیان می‌دارد و از مواجهه با آن «علمی» حضوری حاصل می‌شود، در حوزه هرمنوتیک واقع می‌شود. و چون مسأله اصلی در هرمنوتیک طرح ادوار و حقیقتی است که در هر دوره ظهور و تجلی دارد و نیز توجه به چگونگی حضور و حصول در هر دوره و تاریخت آن و همچنین عنایت به مسأله زمان و زبان در هر دوره است، لذا همین مسائل عیناً در خصوص هنر و زیبایی‌شناسی نیز می‌تواند و باید طرح شود. و اتخاذ این شیوه و استفاده از آن در طرح مسائل برای پی بردن به حقیقت هنر و زیبایی‌شناسی در هر دوره نه تنها لازم بلکه ضروری است. زیرا در غیر اینصورت، اگر بر اساس تحقیق و پژوهش مبتنی بر

فیزیکی و زیستی در تحوّل و تغییر دایم است. لذا با ابتناء بر این روش سیر حقیقی هنرمند و «وقت» حقیقی او و حضور و مواجید و خوف او در قبال هیمنه حقیقت، جملگی به روح عینی حاکم بر زمانه و در مآل<sup>۱۱</sup> به اوضاع و احوال اجتماعی - سیاسی تقلیل داده می شود و بدین ترتیب، هنرمند باصطلاح خودمانی شده و پرورده صرف شرایط جامعه و در مناسبت با فرآیندهای توانمند حاصل از صیورورت همین زمان فیزیکی و زیستی قلمداد می شود.

لذا صرفاً با ابتناء به منطق و راه و رسم هرمنوتیک است که طرح چگونگی حضور و مسأله ادوار و ظهور حقیقت در هر دوره و زمان و زبان مناسب با آن میسر می شود. تنها در این صورت است که می توانیم به نحوه حضور که در ظل آن و براساس آن یک اثر هنری بوجود آمده است، توجه حاصل کنیم. زیرا حضور در هر دوره با حضور در ادوار دیگر متفاوت است. به بیان دیگر، حضوری که براساس آن اثر هنری ایجاد شده و فتوح و گشایش *Openness* و مواجیدی که بر پایه آن اثر هنری پدید آمده است، در هر دوره متفاوت است. از این فتوح تعبیر به «عالم» شده است. «ما اگر سعی کنیم که «عالم» را، که همانا فتوح خاصی است که براساس آن کلیه روابط و نسب ما با موجودات مبتنی شده است مورد تأمل قرار دهیم، به اندیشه مارتین هیدگر نزدیکتر می شویم. این فتوح (گشایش باطنی) صرفاً به موجودات غیر انسانی که ما با آنها مواجهیم، مربوط نمی شود. بلکه حتی به فهم انسان از خود و از مصاحبان خود و نیز به فهم او از خداوند ارتباط پیدا می کند. از آنجا که «عالم داشتن» متضمن حدوث این فتوح است و از آنجا که اثر هنری «عالمی را اقامه می کند» هیدگر می تواند بگوید «اثر هنری، فتوح عالم را متجلی می سازد.»<sup>۱۲</sup> همین فتوح عالم است که در اثر هنری جلوه می کند و ظاهر می شود. در این تعبیر مقصود از عالم «مجموعه نسب و روابطی است که در آن تولید و مرگ، نیکبختی و

تیره بختی، پیروزی و رسوایی، مصائب و شداید و نگرانی ها وجد و جهدها و شوق و شغف ها و مهر و کین ها، سرنوشت و تقدیر آدمی را رقم می زند.»<sup>۱۳</sup> چنانکه وقتی عالم یونان قدیم یا قرون وسطی را مثال می زنیم، مقصود مجموعه انسان ها یا اشیاء آن دوران نیست. بلکه مقصود یک حقیقت کلی است که بر آن اعصار سایه گستر بوده است و در ظل آن انسان ها با خود و با دیگران و با خداوند مواجه می شده اند. بهر حال - همانطور که بیان شد - این مطلب که در هر دوره انسان عالمی دارد و در قبال آن روابط و نسب خود را با دیگر موجودات و با انسان های دیگر و با خداوند تعیین می کند، ابتدا نظر هیدگر را به خود جلب کرد. پس از آن متفکران بزرگی در قرن بیستم چون گابریل مارسل و کارل یاسپرس و ژان پل سارتر، با اقتداء به هیدگر، به این مسأله توجه کردند. اما هیچیک از آنها به حریم این معنا، آنطور که مقصود و مراد او بود، نزدیک نشدند و هر یک مطابق اصول و مبانی فلسفی خود چیزی از آن اراده کردند.

هیدگر در رساله «سراغاز اثر هنری» نیز به تفصیل در مورد عالم سخن گفته است. در نظر او «عالم صرفاً مجموعه اشیاء قابل احصاء و یا غیرقابل احصاء، مأنوس یا غیر مأنوسی که وجود دارد، نیست... عالم چیزی نیست که در برابر ما قرار گیرد و قابل رؤیت باشد... عالم امری است غیرشئی که مادام که طرق *Paths* تولید و مرگ، عطایا و بلاها، ما را در برابر «وجود» قرار می دهد، در معرض آن هستیم... عالم تقرر دارد... یک سنگ بی عالم است. گیاهان و حیوانات نیز عالمی ندارند... اما یک زن روستایی عالم دارد، زیرا در «فتوح صحوآمیز» *Overtness* موجودات سکنی گزیده است، فتوح صحوآمیز اشیائی که وجود دارند.»<sup>۱۴</sup> در این عبارت، مقصود از فتوح صحوآمیز این است که در هر عالمی اشیاء و موجودات به نحوی خاص پدیدار و آشکار می شوند و بر پایه همین نحوه پدیداری و



کانت

آشکارشدگی است که نسب و روابط ما با آنها استوار می‌گردد.

توجه به این معنای از عالم روشن می‌سازد که چرا در دوره جدید، بخصوص در تفکر کانت و هگل و بطور کلی در سنت رمانتیسم آلمان - سال‌ها قبل از طرح مسأله عالم - زیبایی طبیعی - مثلاً زیبایی یک گل یا یک منظره - از زیبایی که در اثر هنری ظهور پیدا می‌کند، تفکیک شده بود. در واقع زیبایی آثار هنری، حاصل ظهور عالمی است که در اثر هنری اقامه شده است. بازگشت این عالم در دوره جدید به موضوعیت نفسانی *Subjectivity* است. اما در ادوار پیشین چنین نبوده است. رجوع هر عالمی به حقیقتی بوده است که فروغ آن در آن عهد سایه گستر بوده است. به بیان گادامر «اگر می‌خواهیم نسبت بین زیبایی شناسی و هرمنوتیک را تعریف کنیم، کاملاً موجه است که به جای اینکه سیر خود را از زیبایی طبیعی شروع کنیم، اثر هنری را نقطه آغاز سیر بگیریم.»<sup>۱۵</sup> تفکیک زیبایی طبیعی از زیبایی ظاهر در اثر هنری، در هگل یا تا کید

بیشتری همراه می‌شود. او در مقدمه «درس‌هایی درباره زیبایی شناسی» می‌نویسد: «معمول است که در زندگی روزمره، از رنگ زیبا، از آسمان زیبا، از رود زیبا و طبعاً از گل‌های زیبا، از حیوانات زیبا و مهمتر از این‌ها، از انسان‌های زیبا سخن گویند؛ بی‌آنکه بخواهیم به این مباحثه دامن زنیم که تا چه میزان می‌توان به چنین چیزهایی از نظر کیفی زیبا گفت و اصولاً آیا می‌توان زیبایی طبیعت را با زیبایی هنر در یک ردیف قرارداد، می‌توان گفت که زیبایی هنر از زیبایی طبیعت والاتر است. «چه، زیبایی هنر آفریده روح و بازآفرینی زیبایی است»، و به حکم آنکه روح و پرداخته‌هایش از طبیعت و پدیده‌های آن برترند، به همان اعتبار نیز زیبایی هنر از زیبایی طبیعت والاتر است.»<sup>۱۶</sup> گادامر در این خصوص می‌نویسد: «ما باید بپذیریم که زیبایی طبیعی، بدان معنا که آثار هنری - که توسط انسان‌ها و برای آنها خلق شده است - چیزی را به ما می‌گویند، چیزی نمی‌گوید.»<sup>۱۷</sup> در یک کلام، از آنجا که هنرمند عالمی و در آن عالم فتوحی دارد، همواره در اثر او آن عالم ظهور پیدا می‌کند؛ در حالیکه در مورد زیبایی‌های طبیعی چنین نیست.

بنابراین در اثر هنری عالمی اقامه می‌شود و این عالم در ظل حقیقتی است که در یک دوره ظهور دارد. اما چون طرح عالم و ادوار و سیر و ظهور حقیقت صرفاً با راه و رسم و منطق هرمنوتیک میسر است - واصل انسان در مقام ذات اهل هرمنوتیک است - علم به حقیقت هنر هم صرفاً با راه و رسم هرمنوتیک میسر می‌شود. زیرا همانطور که بیان شد در منطق و مبحث علم مبتنی بر روش شناسی علمی، اثر هنری و مثلاً شعر شاعران، بصورت امری ابژکتیو تلقی می‌شود که می‌تواند مورد تحقیق و پژوهش واقع شود و لذا با ابتناء بر این روش، از آستانه رازآلود حضور و مخافه هنرمند و حال وحدت او دور می‌مانیم.

در منطق و مبحث علم دیالکتیک نیز، اگر چه به

زیرنویس:

نحوی زمان و تاریخ طرح می‌شود، ولی مقصود از زمان در آن، همین زمان فیزیکی و زیستی است و مقصود از تاریخ نیز مجموعه حوادثی است که بالضروره رخ داده است و رخ خواهد داد. لذا در منطق دیالکتیک نیز «وقت» حقیقی و مخافة و مواجید و احوال حضور هنرمند در آن وقت، طرح نمی‌شود.

اما اگر بخواهیم که جانب این معانی فرو گذاشته نشود و از این‌طریق به شرح و تفسیر و بیان درستی از هنرها و بویژه شعر دست یابیم، باید با ابتناء بر منطق و راه و رسم هرمنوتیک به بیان مضامین آثار هنری بپردازیم. لذا در پایان مقال بار دیگر متذکر می‌شویم که آثار هنری بر پایه هرمنوتیک ایجاد نشده است، بلکه سخن در این است که منطق و راه و رسم هرمنوتیک می‌تواند مبنایی برای افس با آثار هنری و از این‌طریق، مبنایی برای درایت و تفسیر و شرح آن آثار قرار گیرد.

1- M. Heidegger, *Being and Time*, Trans. by J. Macquarrie and E. Robinson, 1962, P. 480.

2- J. M. Bocheński, *Contemporary European philosophy*, P. 127.

3- Harald Höfding, *a History of Modern philosophy*, volume two, Trans. by B.E Meyer, 1955, P.180.

4- Karl- Otto Apel, *Towards a Transformation of philosophy*, Trans. by G.Adey and D. Frisby, 1980, P. 34.

۵- ژولین فروند، آراء و نظریه‌ها در علوم انسانی، ترجمه دکتر علی محمد کاردان، مرکز نشر دانشگاهی، تهران ۱۳۶۲، صفحه ۸۱.

6- M. Heidegger, *Being and Time*, Trans. By J. Macquarrie and E. Robinson, 1962, P. 62.

7- Joseph M. Kitagawa, *The History of Religions* (A collection of original essays), 1985, P.147.

۸- شرح میپدی بر دیوان مولا علی بن ابی طالب، چاپ سنگی، صفحه ۳۲.

۹- امام احمد غزالی، بحرالحقیقه، باهتمام نصرالله پورجوادی، ۱۳۵۶، صفحه ۷۲.

10- Heidegger on the Divine, James L. Perotti, Ohio University press, 1974, P. 80.

11- Hans Georg Gadamer, *philosophical Hermeneutics*, Trans. by D. E. Linge, P. 101.

12- Walter Biemel, *Martin Heidegger*, Trans. by J. L. Mehta, Routledge and Kegan paul, P. 98.

13- Ibid. P. 97.

14- M. Heidegger, *The Origin of the Work of Art*, (Poetry, Language, Thought), Trans. by A. Hofstadter. P. 45.

15- Hans- Georg Gadamer, *philosophical Hermeneutics*, Trans. by D. E. linge. P. 98.

۱۶- گنورگ ویلهلم فردریش هگل، مقدمه بر زیبایی‌شناسی، ترجمه محمود عبادیان، چاپ اول، صفحه ۲۸.

17- Hans- Georg Gadamer, *philosophical Hermeneutics*, Trans. by D. E. linge. P. 97.

این شرح بی‌نهایت کز زلف یار گفتند  
حرفی است از هزاران کاندرا عبارت آمد  
دریاست مجلس و دریاب وقت و دریاب  
هان ای زیان رسیده وقت تجارت آمد